



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2021 m. vasario 9 d.
(OR. en)

Tarpinstitucinė byla:
2021/0034(NLE)

6050/21
ADD 1

LIMITE

UK 34

PASIŪLYMAS

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPREZ
gavimo data:	2021 m. vasario 9 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generaliniam sekretoriui Jeppe TRANHOLMUI-MIKKELSENI
Komisijos dok. Nr.:	COM(2021) 64 final - Annex
Dalykas:	Pasiūlymo dėl Tarybos sprendimo dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Europos Sąjungos bei Europos atominės energijos bendrijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prekybos ir bendradarbiavimo susitarimu įsteigtoje Partnerystės taryboje, dėl Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo laikino taikymo pabaigos datos PRIEDAS

Delegacijoms pridedamas dokumentas COM(2021) 64 final - Annex.

Priedama: COM(2021) 64 final - Annex



Bruselis, 2021 02 09
COM(2021) 64 final

ANNEX

PRIEDAS

prie

Pasiūlymo dėl Tarybos sprendimo

dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Europos Sąjungos bei Europos atominės energijos bendrijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prekybos ir bendradarbiavimo susitarimu įsteigtoje Partnerystės taryboje, dėl Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo laikino taikymo pabaigos datos

PRIEDAS

... Europos Sąjungos bei Europos atominės energijos bendrijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prekybos ir bendradarbiavimo susitarimu įsteigtos Partnerystės tarybos sprendimas Nr. 1/2021

dėl Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo laikino taikymo pabaigos datos

PARTNERYSTĖS TARYBA,

atsižvelgdama į Europos Sąjungos bei Europos atominės energijos bendrijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prekybos ir bendradarbiavimo susitarimą¹ (toliau – Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimas), ypač į jo FINPROV.11 straipsnio 2 dalies a punktą,

kadangi:

- (1) pagal Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo FINPROV.11 straipsnio 2 dalį šalys susitarė tą susitarimą laikinai taikyti nuo 2021 m. sausio 1 d. su sąlyga, kad iki tos dienos jos viena kitai pranešė, jog jų atitinkami vidaus reikalavimai ir procedūros, būtini tam susitarimui laikinai taikyti, yra įvykdyti. Laikinas taikymas nutraukiamas vieną iš šių dienų, atsižvelgiant į tai, kuri yra ankstesnė: a) 2021 m. vasario 28 d. arba kitą Partnerystės tarybos nustatytą dieną, arba b) pirmąją mėnesio, einančio po mėnesio, kurį abi šalys pranešė viena kitai, kad įvykdė savo atitinkamus vidaus reikalavimus ir procedūras, skirtus jų sutikimui jo laikytis nustatyti, dieną;
- (2) dėl vidaus procedūrinių reikalavimų Europos Sąjunga sudaryti Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo iki 2021 m. vasario 28 d. negalės, todėl pagal FINPROV.11 straipsnio 2 dalies a punktą Partnerystės taryba turėtų nustatyti, kad laikino taikymo pabaigos data – 2021 m. balandžio 30 d.,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Laikino taikymo pabaigos data pagal Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo FINPROV.11 straipsnio 2 dalies a punktą yra 2021 m. balandžio 30 d.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta ...

Partnerystės tarybos vardu

Bendrapirmininkiai

¹ OL L 444, 2020 12 31, p. 14.